

DODATOK č. 1
k DOHODE SPOLUVLASTNÍKOV O NAKLADANÍ SO SPOLOČNOU VECOU
č. 2352/2023-KE (číslo spoluvlastníka č. 1), č. 1099/2023 (číslo spoluvlastníka č. 2)
zo dňa 14.09.2023

(ďalej len ako „Dodatok č. 1“ v príslušnom gramatickom tvare)

uzatvorený podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka, v znení neskorších predpisov
(ďalej len ako „Občiansky zákonník“ v príslušnom gramatickom tvare) medzi zmluvnými stranami:

1/ SPOLUVLASTNÍK č. 1:

Slovenská republika, v mene ktorej koná správca:

Obchodné meno: SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK,
štátny podnik
Sídlo: Martinská 49, 821 05 Bratislava – mestská časť Ružinov
Právna forma: štátny podnik
Zastúpený: Ing. Peter Molda, poverený výkonom funkcie generálneho riaditeľa
IČO: 36 022 047
DIČ: 2020066213
IČ DPH: SK 2020066213
Bankové spojenie:
IBAN:
Zapísaný: Obchodný register Mestského súdu Bratislava III,
Oddiel PŠ, vložka č. 427/B

Názov a adresa organizačnej jednotky podniku, ktorej sa právny úkon týka:

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik
Povodie Hornádu, odštepný závod
Ďumbierska 14, 041 59 Košice – mestská časť Sever

(ďalej len „účastník 1“ alebo aj ako „SVP, š.p.“)

a

2/ SPOLUVLASTNÍK č. 2:

Názov: Mesto Poprad
Sídlo: Nábřeží Jana Pavla II. 2802/3, 058 42 Poprad
Právna forma: mesto
IČO: 00 326 470
DIČ: 2021031144
IČ DPH: Mesto Poprad nie je platcom DPH,
SK 2021031144 – zdaniteľná osoba registrovaná pre daň podľa §7a
zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení
neskorších predpisov
Zastúpený: Ing. Anton Danko, primátor mesta
Bankové spojenie:
IBAN:

(ďalej len „účastník 2“ a účastník 2 spolu s účastníkom 1 ďalej len „zmluvné strany“)

Preambula

Tento dodatok je uzatvorený v súlade s Pokynom ministra životného prostredia Slovenskej republiky z 30. júna 2023 č. 3/2023-1.11 k predkladanie materiálov právnických osôb v pôsobnosti ministerstva.

Zmluvné strany v zmysle Článku VII. odsek 2. Dohody spoluvlastníkov o nakladaní so spoločnou vecou č. 2352/2023-KE (číslo spoluvlastníka č. 1), č. 1099/2023 (číslo spoluvlastníka č. 2) zo dňa 14.09.2023 (ďalej len „**dohoda**“) uzatvárajú tento Dodatok č. 1, ktorým sa dohoda mení a dopĺňa nasledovne:

Článok I.

Predmet Dodatku č. 1

1. Doterajšie znenie nájomnej zmluvy v Článku I., odsek 1. sa mení nasledovne:

1. *Účastníci dohody sú podielovými spoluvlastníkmi nehnuteľností, a to pozemkov nachádzajúcich sa v katastrálnom území:*
 - a) *Spišská Sobota, obec Poprad, okres Poprad, zapísaných v katastri nehnuteľností vedenom Okresným úradom Poprad, katastrálnym odborom v nasledovnom rozsahu:*
 - *parcela registra C KN č. 1856/88 s výmerou 113 m², druh pozemku vodné plochy, zapísaná na LV č. 2734, spoluvlastnícky podiel účastníka 1 vo veľkosti 10/32 a spoluvlastnícky podiel účastníka 2 vo veľkosti 22/32;*
 - *parcela registra C KN č. 1856/89 s výmerou 54 m², druh pozemku vodné plochy, zapísaná na LV č. 2735, spoluvlastnícky podiel účastníka 1 vo veľkosti 1/32 a spoluvlastnícky podiel účastníka 2 vo veľkosti 31/32;*
 - *parcela registra C KN č. 1856/92 s výmerou 52 m², druh pozemku vodné plochy, zapísaná na LV č. 2735, spoluvlastnícky podiel účastníka 1 vo veľkosti 1/32 a spoluvlastnícky podiel účastníka 2 vo veľkosti 31/32;*
 - *parcela registra C KN č. 1856/90 s výmerou 46 m², druh pozemku vodné plochy, zapísaná na LV č. 2736, spoluvlastnícky podiel účastníka 1 vo veľkosti 10/16 a spoluvlastnícky podiel účastníka 2 vo veľkosti 6/16;*
 - b) *Matejovce, obec Poprad, okres Poprad, zapísaných v katastri nehnuteľností vedenom Okresným úradom Poprad, katastrálnym odborom v nasledovnom rozsahu:*
 - *parcela registra C KN č. 1066/179 s výmerou 52 m², druh pozemku vodné plochy, zapísaná na LV č. 2121, spoluvlastnícky podiel účastníka 1 vo veľkosti 2/4 a spoluvlastnícky podiel účastníka 2 vo veľkosti 1/2*
(ďalej len „spoločná vec“).

Článok II.

Záverečné ustanovenia Dodatku č. 1

1. Tento Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho prvého zverejnenia v zmysle ustanovenia § 47a

Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a ustanovenia § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv.

2. Zmluvné strany berú na vedomie, že tento Dodatok č. 1 podlieha zverejneniu podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov a s jeho zverejnením vyjadrujú súhlas.
3. Ostatné ustanovenia dohody č. 2352/2023-KE (číslo spoluvlastníka č. 1), č. 1099/2023 (číslo spoluvlastníka č. 2) zo dňa 14.09.2023, ktoré nie sú týmto Dodatkom č. 1 dotknuté, zostávajú bezo zmien a v platnosti.
4. Všetky práva a povinnosti zmluvných strán neupravené týmto Dodatkom č. 1, sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka o tomto zmluvnom type a súvisiacimi právnymi predpismi Slovenskej republiky v ich platnom znení.
5. Tento Dodatok č. 1 je vyhotovený v troch (3) rovnopisoch s platnosťou originálu, jedno (1) vyhotovenie pre účastníka 1 a dve (2) vyhotovenia pre účastníka 2.
6. Písomnosti zmluvných strán sa doručujú na adresu uvedenú v záhlaví tohto Dodatku č. 1 a považujú sa za doručené, ak boli adresátom prevzaté alebo boli vrátené odosielateľovi ako nedoručiteľné a adresát svojím konaním alebo opomenutím zmaril doručenie písomnosti, v takomto prípade sa písomnosť považuje za doručenú uplynutím tretieho dňa odo dňa jej odoslania. Účinky doručenia nastanú aj vtedy ak adresát doručenie písomnosti odmietol, a to dňom odmietnutia.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú v plnom rozsahu spôsobilé k uvedeným právnym úkonom a ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich vôľa vyjadrená v tomto Dodatku č. 1 je vážna, slobodná a určitá, že prejavy vôle oboch zmluvných strán sú dostatočne zrozumiteľné. Na znak súhlasu zmluvných strán s celým obsahom tohto Dodatku č. 1 ho obidve zmluvné strany podpisujú.

V Bratislave, dňa:

V Poprade, dňa:

Prenajímateľ:

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK,
štátny podnik

Nájomca:

Mesto Poprad

.....
Ing. Peter Molda
poverený výkonom funkcie
generálneho riaditeľa

.....
Ing. Anton Danko
primátor mesta